

Gelet op de impact van de COVID-19-crisis op de jachtactie en de valorisatie van wildbraad;
Overwegende dat deze steunregeling derhalve aan het einde van het lopende jachtseizoen en uiterlijk op 12 februari 2021 moet worden beëindigd;

Op de voordracht van de Minister van Bossen, belast met het beheer van de Afrikaanse varkenspest;
Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Het besluit van de Waalse Regering van 8 november 2018 tot toekenning van steun aan uitsnijderijen van wild in het kader van de behandeling van karkassen van wilde zwijnen, met het oog op de bestrijding van Afrikaanse varkenspest wordt opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 12 februari 2021.

Art. 3. De Minister van Bossen, belast met het beheer van de Afrikaanse varkenspest, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 3 december 2020.

Voor de Regering:

De Minister-President,
E. DI RUPO

De Minister van Leefmilieu, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden en Dierenwelzijn,
C. TELLIER

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2020/205716]

10 DECEMBRE 2020. — Arrêté du Gouvernement wallon annulant la révision des coefficients kECO applicables aux nouveaux projets appartenant à la filière photovoltaïque pour le second semestre 2020

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 12 avril 2001 relatif à l'organisation du marché régional de l'électricité, article 37, § 1^{er}, remplacé par le décret du 4 octobre 2007;

Vu le rapport du 21 janvier 2020, établi conformément à l'article 3, 2^o, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales

Vu l'avis 68.192/4 du Conseil d'Etat, donné le 23 novembre 2020, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'avis du pôle « Energie » du Conseil économique, social et environnemental de Wallonie, donné le 18 novembre 2020;

Considérant que l'article 15, § 1^{er}*bis*/1, alinéa 6, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 30 novembre 2006 relatif à la promotion de l'électricité produite au moyen de sources d'énergie renouvelables ou de cogénération, dispose que tous les deux ans, l'Administration révisé les coefficients kECO applicables pour les nouveaux projets à l'exception du coefficient kECO de la filière photovoltaïque et de la majoration prévue à l'article 15^{quater}, alinéa 3, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 30 novembre 2006, qui font l'objet d'une révision semestrielle;

Considérant qu'en raison principalement d'une diminution de l'investissement de référence, le kECO révisé applicable pour le second semestre 2020 aux nouveaux projets appartenant à la filière photovoltaïque est substantiellement plus faible que celui actuellement en vigueur;

Considérant que cette baisse est de nature à avoir un impact significatif sur l'attractivité de la filière;

Considérant que la crise du coronavirus et les mesures de confinement ordonnées par le Gouvernement ont un impact direct sur les procédures et les délais édictés dans la réglementation relative aux certificats verts et, plus particulièrement, sur la remise des études de détail, les offres de raccordement et l'obtention des permis et autorisations nécessaires à la constitution d'un dossier de demande de réservation;

Considérant que l'Administration était d'avis que cette crise peut constituer un cas de force majeure, justifiant un report partiel de la révision semestrielle au 1^{er} septembre 2020;

Considérant que pour préserver l'attractivité de la filière et éviter que les producteurs concernés ne pâtissent des retards causés par la crise du coronavirus, il convient d'annuler la révision des kECO applicables pour les nouveaux projets appartenant à la filière photovoltaïque pour le second semestre 2020 et de faire rétroagir la décision au 1^{er} septembre 2020, date à laquelle les kECO révisés auraient trouvé à s'appliquer;

Considérant que l'annulation de la révision des coefficients kECO applicables aux nouveaux projets relevant de la filière photovoltaïque pour le second semestre 2020 est sans répercussion financière, les enveloppes de certificats verts fixées dans l'arrêté du 30 novembre 2006 demeurant inchangées;

Sur la proposition du Ministre de l'Énergie;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Par dérogation à l'article 15, § 1^{er}*bis*/1, alinéa 6, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 30 novembre 2006 relatif à la promotion de l'électricité produite au moyen de sources d'énergie renouvelables ou de cogénération, les coefficients kECO applicables pour les nouveaux projets appartenant à la filière photovoltaïque pour le premier semestre 2020 s'appliquent sans révision pour le second semestre 2020.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2020.

Art. 3. Le Ministre qui a l'énergie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Namur, le 10 décembre 2020.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre Président,
E. DI RUPO

Le Ministre du Climat, de l'Energie et de la Mobilité,
Ph. HENRY

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2020/205716]

10. DEZEMBER 2020 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Aufhebung der Anpassung der kECO-Koeffizienten, auf die neuen Projekte der Fotovoltaik-Sparte anwendbar sind, für das zweite Quartal 2020

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Dekrets vom 12. April 2001 bezüglich der Organisation des regionalen Elektrizitätsmarkts, insbesondere des Artikels 37 § 1, ersetzt durch das Dekret vom 4. Oktober 2007;

Aufgrund des gemäß Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 2014 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben erstellten Berichts vom 21. Januar 2020;

Aufgrund des am 23. November 2020 in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2 der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 68.192/4 des Staatsrats;

Aufgrund der am 18. November 2020 abgegebenen Stellungnahme des Pools Energie des Wirtschafts-, Sozial- und Umweltrats der Wallonie;

In der Erwägung, dass in Artikel 15 § 1bis/1 Absatz 6 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 30. November 2006 über die Förderung des mittels erneuerbarer Energiequellen oder Kraft/Wärme-Kopplung erzeugten Stroms bestimmt wird, dass die Verwaltung die auf die neuen Projekte anwendbaren kECO-Koeffizienten alle zwei Jahre revidiert, mit Ausnahme des kECO-Koeffizienten für die Fotovoltaik-Sparte und der in Artikel 15^{quater} Absatz 3 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 30. November 2006 vorgesehenen Erhöhung, die Gegenstand einer halbjährlichen Anpassung sind;

In der Erwägung, dass der angepasste kECO-Koeffizient, der für das zweite Quartal 2020 auf die neuen Projekte der Fotovoltaik-Sparte anwendbar ist, hauptsächlich wegen einer Verringerung der Referenz-Investition niedriger als der zur Zeit geltende Koeffizient ist;

In der Erwägung, dass diese Senkung erhebliche Auswirkungen auf die Attraktivität der Sparte haben könnte;

In der Erwägung, dass die Coronavirus-Krise und die von der Regierung angeordneten Ausgangsbeschränkungen unmittelbare Auswirkungen auf die Verfahren und Fristen haben, die in den Verordnungen über grüne Zertifikate festgelegt sind, und insbesondere auf die Vorlage von detaillierten Studien, Anschlussangeboten und die Einholung der für die Erstellung eines Reservierungsantrags erforderlichen Genehmigungen und Erlaubnisse;

In der Erwägung, dass die Verwaltung der Ansicht war, dass diese Krise einen Fall höherer Gewalt darstellen kann, der eine Teilaufschiebung der halbjährlichen Revision auf den 1. September 2020 rechtfertigt;

In der Erwägung, dass es zur Aufrechterhaltung der Attraktivität der Sparte und um zu vermeiden, dass die betroffenen Stromerzeuger unter den durch die Coronavirus-Krise verursachten Verzögerungen leiden, zweckmäßig ist, die Anpassung der kECO-Koeffizienten, die auf die neuen Projekte der Fotovoltaik-Sparte anwendbar sind, für das zweite Halbjahr 2020 aufzuheben, und die Entscheidung rückwirkend zum 1. September 2020, dem Datum, an dem die revidierten kECO-Koeffizienten anwendbar gewesen wären, gelten zu lassen;

In der Erwägung, dass die Aufhebung der Anpassung der kECO-Koeffizienten, die für das zweite Quartal 2020 auf die neuen Projekte der Fotovoltaik-Sparte anwendbar sind, keine finanziellen Auswirkungen hat, da die im Erlass vom 30. November 2006 festgelegten Pakete von grünen Zertifikaten unverändert bleiben;

Auf Vorschlag des Ministers für Energie;

Nach Beratung,

Beschließt:

Artikel 1 - Abweichend von Artikel 15 § 1bis/1 Absatz 6 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 30. November 2006 über die Förderung des mittels erneuerbarer Energiequellen oder Kraft/Wärme-Kopplung erzeugten Stroms gelten die auf die neuen Projekte der Fotovoltaik-Sparte für das erste Quartal 2020 anwendbaren kECO-Koeffizienten ohne Anpassung ebenfalls für das zweite Quartal 2020.

Art. 2 - Der vorliegende Erlass wird am 1. September 2020 wirksam.

Art. 3 - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich das Energiewesen gehört, wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 10. Dezember 2020

Für die Regierung:

Der Ministerpräsident
E. DI RUPO

Der Minister für Klima, Energie und Mobilität
Ph. HENRY

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2020/205716]

10 DECEMBER 2020. — Besluit van de Waalse Regering tot annulering van de herziening van de coëfficiënten kECO die van toepassing zijn op de nieuwe projecten van het fotovoltaïsche kanaal voor het tweede semester van 2020

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 12 april 2001 betreffende de organisatie van de gewestelijke elektriciteitsmarkt, artikel 37, § 1, vervangen bij het decreet van 4 oktober 2007;

Gelet op het rapport van 21 januari 2020 opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het advies nr. 68.192/4 van de Raad van State, gegeven op 23 november 2020, overeenkomstig artikel 84, § 2, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de beleidsgroep "Energie" van de "Conseil économique, social et environnemental de Wallonie" (Economische, Sociale en Milieuraad van Wallonië), gegeven op 18 november 2020;

Overwegende dat artikel 15, § 1bis/1, zesde lid, van het besluit van de Waalse Regering van 30 november 2006 tot bevordering van elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen of warmtekrachtkoppeling bepaalt dat de Administratie om de twee jaar de op de nieuwe projecten toepasselijke coëfficiënten kECO herzielt, met uitzondering van de coëfficiënt kECO van het fotovoltaïsche kanaal en de verhoging bedoeld in artikel 15^{quater}, derde lid, van het besluit van de Waalse Regering van 30 november 2006 die het voorwerp uitmaken van een halfjaarlijkse herziening;

Overwegende dat de herziene kECO-coëfficiënt die van toepassing is op de nieuwe projecten van het fotovoltaïsche kanaal voor het tweede kwartaal 2020 lager is dan de coëfficiënt die momenteel van kracht is, voornamelijk als gevolg van een verlaging van de referentie-investering;

Overwegende dat deze daling waarschijnlijk een aanzienlijke invloed zal hebben op de aantrekkelijkheid van het kanaal;

Overwegende dat de coronaviruscrisis en de door de Regering opgelegde lockdownmaatregelen rechtstreeks van invloed zijn op de procedures en termijnen die zijn vastgelegd in de regelgeving inzake groene certificaten en meer in het bijzonder op de indiening van gedetailleerde studies, aansluitingsaanbiedingen en het verkrijgen van de vergunningen en machtigingen die nodig zijn voor het samenstellen van een dossier betreffende een reserveringsaanvraag;

Overwegende dat de Administratie van mening was dat deze crisis een geval van overmacht kan vormen, die een gedeeltelijk uitstel van de halfjaarlijkse herziening op 1 september 2020 kan rechtvaardigen;

Overwegende dat het, om de aantrekkelijkheid van het kanaal te behouden en te voorkomen dat de betrokken producenten te lijden hebben onder de vertragingen als gevolg van de coronaviruscrisis, passend is de herziening van de kECO-coëfficiënten die van toepassing zijn op de nieuwe projecten van het fotovoltaïsche kanaal voor het tweede semester van 2020 te annuleren en de beslissing met terugwerkende kracht te nemen tot 1 september 2020, datum waarop de herziene kECO-coëfficiënten van toepassing zouden zijn geweest;

Overwegende dat de annulering van de herziening van de kECO-coëfficiënten die van toepassing zijn op nieuwe projecten van het fotovoltaïsche kanaal voor het tweede semester van 2020 geen financiële gevolgen heeft, waarbij de in het besluit van 30 november 2006 vastgestelde enveloppen voor groene certificaten ongewijzigd blijven;

Op de voordracht van de Minister van Energie;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In afwijking van artikel 15, § 1bis/1, lid 6, van het besluit van de Waalse regering van 30 november 2006 tot bevordering van elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen of warmtekrachtkoppeling, zijn de kECO-coëfficiënten die van toepassing zijn op nieuwe projecten van het fotovoltaïsche kanaal voor de eerste semester van 2020, van toepassing zonder herziening voor de tweede semester van 2020.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking op 1 september 2020.

Art. 3. De Minister van Energie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 10 december 2020.

Voor de Regering:

De Minister-President,
E. DI RUPO

De Minister van Klimaat, Energie en Mobiliteit,
Ph. HENRY